ASTORIASTA

JA YMPÄRISTÖLTÄ

TOVERIN PUHELINNUMEROT:
Toimitukseen 832
Konttoriin 365

Päivälista

Kaikkien Klubin lukurenkaiden kokous tänä iltana kello 7.

Agitatsioonikomitean kokous tänä iltana kello 7.

"Määrän päässä", harjotus tänään kello 7—8:aan. Vain ensi näytös.

"Sällit" tänään kello 6:30 paikalle.

Kesäjuhlakomitea kokoontuu tänään kello 6 illalla pukuhuoneessa.

"Määrän päässä",

Suuri, koko illan näytelmä, esitetään ensi lauantaina Klubin teatterissa. Näytelmän aihe on yhteiskunnallinen ja käsittelee se avioliittoa ja sen sivussa ilmeneviä suhteita. Jos kuka muistaa näytelmän "Sylvi", muistaa se henkilö myöskin, miten kaamean jännittävä se on. "Määrän päässä" näytelmä on vielä jännittävämpi ja käsittelee samanlaista suhdetta miehen ja vaimon välillä kuin Sylvissäkin kuvataan. Näytelmä on aivan uutuus astorialaisille ja koko tällä mantereella on kaiketi sitä vasta kerran esitetty ennen, se nimittäin on vasta saapunut Suomesta. Näytelmä aletaan kello 8 ja loppuu se hiukan yli kello 11 illalla. Pääsymaksut tavalliset. Lähemmin tuonnempana.

Toverittaret Mrs. Karikko ja Mrs. Halme, Ilwacosta,

vierailivat Astoriassa viime viikon loppupäivinä. Lauantai-iltana he läksivät täältä takaisin Ilwacoon.

Avioliittoon

menivät lauantaina Axel Salminen ja Sophia Karhu. Heidän liittonsa vahvisti rauhantuomari Tuomaala.

"Sokeat" miehet määrättiin lähtemään kaupungista.

G. Balich ja James Murphy, jotka olivat viime viikon lopulla näytelleet sokean osaa, heidän nenällään ollen värilliset silmälasit, vapautettiin lauantaina iltapäivällä kaupungin vankilasta sillä ehdolla, että he viipymättä poistuvat kaupungista. Miehet joutuivat poliisin huostaan kun he anelivat apua ja tuli ilmi, etteivät he olleetkaan sokeita.

Metsäkauppa.

Nehalem Timber komppania on myynyt palan metsämaata H. H. Irvinelle ja A. A. McDonnell'ille. Kauppakirjat vahvistettiin kauntin kirjurin virastossa lauantaina. Kauppasumman ilmoitetaan olevan $31,000.

Nainen vangitutti miehensä pahoinpitelystä.

Väittäen miehensä pahoinpidelleen häntä, mrs. Mary Toikka nosti syytteen miestään, John Toikkaa, vastaan rauhantuomarin oikeudessa lauantaina iltapäivällä. Oikeudessa mrs. Toikka väitti, että hänen miehensä pahoinpiteli häntä perjantai-iltana heidän kotonaan No. 25 Toisella kadulla. Seurauksena tästä oli, että John Toikka vangittiin ja suljettiin kaupungin putkaan.

Laivakyytimaksu Astorian ja Portlandin välillä laskenut.

Lauantaina ilmoitettiin, että höyrylaiva "Iralda" on laskenut kyytimaksun Portlandin ja Astorian välillä yhteen dollariin. Tähän saakka on tuolta välimatkalta laivassa peritty $1 50. Edelleen on tuon laivan omistava yhtiö ilmoittanut, että se myy Portlandista piletin suoraan Seasideen $1.60. Astoriasta jatkuu matka Seasideen A. Jaloffin matkustaja-autoilla. Mutkapiletti Portlandista Seasideen maksaa kolme dollaria, eikä mitään aikamäärää ole piletillä.

Ohjelmailtama lauantaina

ei vetänyt puoleensa niin paljoa ihmisiä kuin olisi sopinut toivoa. Että yleisöä saapui iltamaan vähän, siihen oli vaikuttamassa monet seikat. Kalastajat lauantai-iltana ovat väsyksissä, oltuaan viikon joella ja haluavat lepoa. Tämän lisäksi paljon osaston jäseniä oli huvimatkoilla ulkona kaupungista, kuten on tavallista näin kesäiseen aikaan.

Iltamassa suoritettiin lyhyt ohjelma, jonka hauskimpana numerona oli näytelmäkappale "Hiiri". Ohjelman loputtua tanssittiin ylähaalissa.

Näytelmäseuran ohjelmailtama

eilen illalla onnistui kaikin puolin hyvin. Yleisöäkin oli läsnä enemmän kuin on pitkään aikaan ollut tuollaisissa ohjelmailtamissa. Ja kyllä iltamaan kannatti tullakin, sillä ohjelma oli hauskaa ja monipuolista, joukossa ollen joitakin vakaviakin numeroita.

Runon lausui Loviisa Järvin, Kiisken pikkutytöt lauloivat ikäisiksiin verrattain onnistuneesti, kreikkalaista tanssia esittivät kuusi tyttöä niin onnistuneesti, että heidän yleisön vaatimuksesta täytyi tanssia kahdesti. Aino Hyrske luki erittäin vaikuttavan kertomuksen, jonka aihe oli Suomen luokkasodasta. Murrejutun ja nauruhermoja kutkuttavan saarnan rukouksineen ja ilmoituksineen esitti Felix Hyrske. Varsinkin saarnalle yleisö nauroi ihan katketakseen. Kelpasi myös kuulla Margaret Palon mandoliini soloa. Yleisö oli hänen soittoonsa niin ihastunut, että hänen täytyi soittaa kolmeen kertaan. Toinen arvokas soittonumero oli U. Sandvickin saxofooni-solo. Soitettuaan kaksi kappaletta, vaati yleisö häneltä vielä kolmannen. Katsoen soittajan nuoreen ikään ja siihen, että instrumentti, jolla hä soittaa, on yksi vaikeimpia mitä olla saattaa, omaa hän erittäin hyvät soitannolliset lahjat kuin myöskin verrattain korkealle kehittyneen taidon. Innostusta vaan edelleenkin, niin soittajan edistyminen taidossaan edelleen on varma. Runon, Andreas Hoffer, lausui Geo. Gratchef taiteellisesti ja voimakkaasti.

Pari hauskaa kuplettia lauloi O. F. Kiiski taidokkaasti, varsinkin juopunutta esittävä kupletti oli esitystavaltaan kerrassaan hyvin onnistunut.

Erittäin tervetullut uutuus ohjelmansuorittajain joukossa oli Hulda Helenius, Minneapolisista, Minn. Ensimäinen numero, minkä hän esitti, oli vaikea kupletti. Hän lauloi sen kuin myöskin lausui sanat hyvin taidokkaasti. Sen jälkeen hän lauloi solon, missä hänen kaunis ja sujuva äänensä vasta pääsi oikeuksiinsa. Hänen laulustaan pitivät kaikki ja valtavien suosionosotusten raikuessa hänen täytyi tulla esille uudestaan ja laulaa toisen kerran. Toveritar Heleniuksella on laaja ja samalla kaunis ääni, joka ilman vaikeuksia suoriutuu hyvin laulujen vaikeimmissakin kohdissa.

Ohjelman loppunumerona esitettiin yksinäytöksinen laulunäytelmä "Uunin takana". Esitys ylipäänsä sujui moitteettomasti. Muistuttaa sentään voisi kappaleessa lauletuista duetoista, jotka eivät sointuneet kaikissa kohdissa hyvin. Tähän tietysti oli vaikuttamassa lyhyt harjotusaika, se aiheuttaen sen, etteivät kaikki duettojen esittäjät saaneet alussa oikeista äänistä kiinni. Hulda Helenius esitti näytelmän pääosaa ja lauloi monet laulunsa hyvin. Hyvin onnistui myös E. Poukkula hänen vastapelaajanaan ja metkaa saksalaista matkailijaa esitti F. Hyrske tunnetulla taidollaan hyvin onnistuneesti.

Tov. Kalle ja Emma Lantto,

Buttesta, Mont., vierailevat nykyisin kaupungissamme. He läksivät Buttesta noin kaksi kuukautta sitten ja ovat tulleet tänne sieltä autollaan, poiketen matkan varrella useissa paikoissa. Heidän lähtiessään Buttesta oli siellä kaivannot olleet melkein kokonaan seisauksissa. Joissakin Butten kaivannoissa riehuu tuli ja sen tähden täytyy komppanian pitää joku määrä miehiä töissä. Toveri Lantto lausui mielipiteenään, että Butten kaivannot tulevat seisomaan pitemmän aikaa, sillä samalla komppanialla, joka omistaa suurimman osan Butten kaivannoista, on rikkaita kupari-alueita Etelä-Amerikassa, missä se voi tuottaa kuparia paljon halvemmilla kustannuksilla kuin Buttessa.

Kirjeitä Toverin kirjakaupassa

on m.m. seuraaville: Chas. Lantto (2), Oscar Laito, Frank Rantala, Veera Varpunen, Kalle Väre, Wm. Jackson, Emma Lantto, Herman Suneson, Otto Holminen, Feeliks Laine, Ida Niemelä, Naemi Kerttula.

PAIKKAKUNTIEN PIKKUILMOTUKSIA

ILMOITUSHINNAT: — Kerran julaistuna 3 senttiä sana. Alin hinta 50 senttiä kerta. — Ilmotus pannaan 6 kertaa lehteen jos 5 kerrasta maksetaan. — Palstatuuma maksaa 70 senttiä kerta ja pannaan lehteen 6 kertaa jos 5 kerrasta maksetaan. — Säisovat ilmoitukset on $1.25 rivi kuukaudelta, eli $7.50 kuukausi yhden tuuman alalta.

Lääkäreitä

WERNER LAGUS, suomalainen lääkäri, Scandinavian American Bank Bldg. Tunnit: 10—12 ap., 2—4 ja 7—8 ip. Tel.: Kotiin 549, Konttoriin 829.

TIRI E. E. PAJUNEN, hammaslääkäri 406 Spexarth rakennuksessa. — Konttoripuhelin 675-R; asunt. 1378-R

Lakiasioitsijoita

ENOCH E. MATHISON, lakimies, 305 Spexarth Bldg., Astoria, Oregon.

Ruokatavaraa

WESTBOND GROCERY
Ruokatavaraa, Kasviksia ja Hedelmiä aina saatavana. — Puhelin 581. — 279 W. Bond St.

Leipureita

TUOREITA suomalaisia leivoksia on aina saatavana Home Baking Co. Koettakaa meidän tuotteita. — 1309 Franklin Ave. Puhelin 1043.

Partureita

Kähkönen & Huttunen, 214 Taylor.

KYRÖN PARTURILIIKE, 431 Bond St.

WEST BOND BARBER SHOP

Saunoja

Suomalainen Sauna
(lämpimän ja kylmän suihkun kanssa)
yleisön käytettävänä tiistaina, keskiviikkona, perjantaina ja lauvantaina, kello 1—11 j. p. p.

Hieroja ja Sairasvoimistelija
ALBERT POHJANTÄHTI
272 Duane St., 6 ja 7 kadun välillä Astoria, Ore. — Puhelin 1089.

Suomalainen Sauna
yleisön käytettävänä tiistaisin, keskiviikkoisin, perjantaisin ja lauantaisin. kello 1—12 ip. — Hierontaa myöskin. K. KOSKELO, 182—10 St. Puhelin 802.

UNIONTOWNIN Höyrysauna on auki arkipäivinä paitsi maanant. Puh. 572

Suutareita

O. JAMSA — 275 W. Bond Street.

CARL CARLSON, 8 & Commercial

Ravintoloita

VICTORSONIN RAVINTOLA Uniontownissa on paras ruokapaikka

WORKER'S CAFE, 281 Taylor Ave.

Räätäleitä

LAINE & HEIMO, räätälit, 122—11 katu. Puhelin 1048.

Konepajoja

SEPÄN- ja konetyötä tehdään huolellisesti. Paatin rautoja ja bäsketejä aina varastossa. Kaasukoneita poratan ja hiotaan. — Westers Welding & Machine Works, 453 Taylor Ave. Puhelin 327, Astoria, Ore. Kunnallislaiturin kohdalla.

Pallohaaleja

KLUBIN PALLOHUONE, haalin alakerrassa; virvokkeita, tupakkaa ja hyvät pallopöydät. Siellä tavataan!

COLUMBIA POOL HALL — Sikaria, tupakkaa ja makeisia kaikesta laadusta. Hyvä kohtelu kaikille.

WIRKKALAN JUSSIN ja ÖYSTILÄN HEIKIN Pallohaali Uppertownissa Hauskin paikka kuluttaa joutoaikansa. 1375 Franklin Ave. Puhelin 1329-J.

Lihakauppoja

AINA TUORE VARASTO kaikenlaista lihaa. Ostamme suoraan farmareilta sikoja, lehmiä, vasikoita, kano ja y. m. — Puhelin 499. — Astoria Meat Market, 254 Taylor Ave., Astoria, Ore.

FINNISH MEAT MARKET, Uniontownissa, on paras paikka ostaa lihaa Astoriassa. Koettakaa.

Myytävänä

KUN TARVITSETTE — huonekaluja uunia, astioita, erittäinkin sellaisia jotka ovat sopivia ruokataloihin, niin muistakaa käydä tarkastelemassa meidän monipuolista varastoamme. — FINNISH MERCANTILE CO.

Westersund & Gustafson

suomalaiset sähkötyöläiset Astoriassa

Autonajureita

HIGHWAY EXPRESS'iä ajetaan aina Knappaan asti sekä puita ja kolia kaupungissa. — Frank Johnson, 309 Alameda Ave. Puhelin 666-J. Puita on saatavana $7.00 2 single cordia

TILAA ITSELLESI TOVERI

Estetuomio epäedullinen verkkokalastajille ja träpeille

Haastateltuamme Columbia River Fishermen's Leaguen erästä johtavassa asemassa olevaa virkailijaa estetuomion johdosta, jonka tuomari Eakin täkäläisessä piirioikeudessa antoi Oregonin kalakomissionin ylivalvojaa Carl Shoemakeria vastaan pussinuottaajain vaatimuksesta, lausui tämä union virkailija mielipiteenään m.m. seuraavaa:

Estetuomio, jonka tuomari Eakin antoi, on epäedullinen verkkokalastajille ja träpeille, jotka pyydystävät jokisuun sisäpuolella. Estetuomio antaa oikeuden pussinuotille kalastaa sunnuntaisin. Verkkokalastajat ja träpit sitä vastoin lain mukaan eivät saa kalastaa kello kuudesta lauantai-iltana kello kuuteen sunnuntai-iltaan. Näin ollen ovat pussinuotat monta kertaa paremmassa asemassa kuin verkkokalastajat ja träppärit.

Verkkokalastajat ja träppärit kaikki asuvat Ala-Columbian piirissä, jatkoi union virkailija, ja he ovat tehneet voitavansa muodostaakseen tästä piiristä mahtavan kauppakeskuksen ja he ovat tämän seudun liike-elämän selkärankana. Nykyään ovat nämä kalastajat vastatusten kalatuotannon häviämistä. Sadat heistä eivät ole tänä kesänä saaneet niin paljoa, että olisivat voineet maksaa kalastusvälineisiin menevät kustannukset. Kesäkalastuskautta on jälellä enään vain vajaa kuukausi, ja tässä ajassa kalstajain pitäisi saada niin paljon, että voisivat maksaa pyydyksiinsä menevät kustannukset ja ruokalaskunsa. Elleivät he niin paljoa saa ja lisäksi jonkunverran talven varalle, niin talvi tulee olemaan heille sanomattoman puutteellinen ja kurja.

Tänä kesänä näytti jo kalastus suotuisalta, hän jatkoi, mutta nyt annettiin estetuomio pussinuottaajien hyväsi. Jos kielto pussinuotille, ettei ne saa kalastaa sunnuntaisin, olisi pidetty käytännössä, niin jos kaloja olisi alkanut nuosta jokeen, kuten me kaikin toivomme, niin ne olisivat päässeet sunnuntain aikoina jokeen vapasti ja niin ollen verkkokalastajillakin olisi ollut mahdollisuus saada kaloja. Ainoa toivo verkkokalastajille ja träppäreille on nyt se, että koko loppupuolen kalastuskautta vallitsisi mahdollisimman sumuiset ja myrskyiset ilmat, ettei pussinuotat voisi kalastaa jokisuun ulkopuolella. Sumut ja myrskyiset säät ne olivat, jotka auttoivat saamaan verkolla ja träpeillä kaloja viime kesänä, koska pussinuottaajat eivät päässeet sorkkimaan jokisuulle ja niin ollen kalat pääsivät vapaasti nousemaan jokeen.

Sitten kiinnitti mainittu union virkailija huomiotamme siihen seikkaan, että Astorian kaupungilla on velkaa $3,889,0000, joka on maksettava verotuksella. Pussinuotaajat eivät maksa veroja Astoriassa, vaan ne maksavat täällä asuvat. Tämän lisäksi, hän jatkoi, pussinuottaajista vain joka kuudes mies on Amerikan kansalainen. Ja sittenkin heidän hyväkseen annetaan estetuomio niiden kalastajain kustannuksella, jotka ovat kansalaisia, maksavat veroja tällä paikkakunnalla ja pitävät liikettä yllä, sekä ovat auttaneet tuomarinkin, joka tuon estetuomion antoi, pääsemään virkaan.

YLEISIÄ UUTISIA

"Hänen majesteettinsa, kuvernööri Small"

SPRINGFIELD, Ill., heinäk. 24 p. — Vaikkakin oikeusviranomaiset olivat olevinaan kohteliaita pyytäessään että kuvernööri Small olisi niin hyvä ja tulisi oikeusistuimeen sopimaan takuusummastaan, koska häntä suurvalamiehistö on syyttänyt törkeästä valtion varojen kavalluksesta, loukkautui herra kuvernööri kovin. Eikä hän saapunut viime perjantaina oikeuteen. Eikä aijokkaan saapua.

Hänen lakimiehensä tuli oikeuteen, mutta heti alussa sanoi ettei hän ole tullut sinne väittelemään mistään, hän vain yksinkertaisesti esiintyy siellä "tuomarin ystävänä" ja antaa hänelle neuvoja. Tämän jälkeen hän sanoi että kuvernööri ei voi suostua vangittavaksi, koska hän siten rikkoisi perustuslakia, jota hän on vannonut ja luvannut noudattaa. Sitten selitti lakimies perustuslakia. Siellä sanotaan että hallituksen muodostaa sen kolme osaa, lakialaativa, käytäntöönpaneva ja oikeudellinen ja että mikään näistä osista ei saa anastaa toiselle kuuluvaa valtaa, eikä mitenkään toista loukata. Kaaos kuuluu seuraavan sellaista. Tämän takia ei kuvernööri voi sallia, että hallituksen oikeudellinen osa ottaisi haltuunsa toimeenpanevan osan ylimmän persoonan.

Tuomari lykkäsi asian käsittelyn ensi tiistaihin.

Jälkeenpäin antoi kuvernööri julistuksen, jossa hän toimittaa samaa kuin mitä hänen lakimiehensä oikeudelle jutteli. Vielä lisäksi sanoo hän että hänellä on valta kutsua kansalliskaarti aseisiin puolustamaan persoonansa, jos sheriffit aikovat hänet väkisten vangita.

Kuvernöörin ympärillä onkin jo perjantaista saakka häärinyt sotilaspukuunsa pukeutuneina useita kansalliskaartin ylimpiä upseereita. Ja yleisenä mielipiteenä on että ainakin osa kansalliskaartia on jo jossakin sopivassa paikassa täysissä aseissa ollakseen valmiina astumaan kuvernöörin ja hänen vangitsijainsa väliin.

Jännityksellä odotetaan tiistaita.

Vihdoinkin aikovat antaa herralle potkut

NEW YORK, heinäk. 24 p. — Washingtonin kirjanpainajain unio on parnut alulle puuhan painajain union presidentti George L. Berryn ja toimeenpanevan komitean neljän jäsenen takasinkutsumiseksi virastaan. Nämä herrat ovat jo pitemmän ajan herrastelleet union pääkortteerissa pelkästään työnteettäjien asiaa ajaen.

SUOMESTA

Niskoittelu tasavallan presidenttiä vastaan

Suojeluskuntapiirien edustajat, jotka oli kutsuttu Helsinkiin käsittelemään viime päivinä syntynyttä selkkausta, kokoontuivat kesäk. 23 p:nä klo 12 päivällä Fennian hotellissa. Kokouksen puheenjohtajaksi valittiin majuri Zilliacus ja sihteeriksi kapteeni Sigell.

Periaatteellisesta keskustelusta kävi ilmi, että kokous yksimielisesti asettuu sen käsityskannan taakse, että sotaministerin antama käsky kenraali von Gerichin erottamisesta on suojeluskunta-asetuksen vastainen ja niin ollen kokous antaa hyväksymisensä ja tukensa erotetun ylipäällikön menettelylle.

Viemään kokouksen päätöksen pääministerin tietoon valittiin lähetystö, johon tulivat majuri Zilliacus puheenjohtajaksi ja jäseniksi ent. valtionhoitaja Svinhufvud, asessori Pucht, insinööri Heiniö, opettaja Leinonen, piiripäällikkö Suolahti ja johtaja Kaitera.

Lähetystölle oli pääministeri ilmoittanut ylipäällikön nimityksen johdosta, että asian ratkaiseminen kuuluu tasavallan presidentille, joten hän ei voi antaa sen suhteen lopullista vastausta. Samalla oli pääministeri ilmottanut lähetystölle, ettei hallituksella ole mitään suojeluskuntajärjestöä vastaan.

✣

Kun lähetystö oli kokouksessa tehnyt selkoa käynnistään pääministerin luona, valitsi kokous majuri Zilliacuksen vastaanottamaan pääministerin vastauksen. Lopuksi päätettiin, että kokousta jatketaan, jos asiat sitä vaativat.

Suojeluskuntien piirikokoukseen asetama uusi v. t. ylipäällikkö.

Porvarilehdet kertovat:

Suojeluskunta-asetuksen mukaan toimii suojeluskunnan yliesikunnan päällikkö majuri Zilliacus väliaikaisesti suojeluskunnan ylipäällikkönä.

Kenraali von Gerich yhä toimessaan.

Kenraali von Gerich on edelleen Helsingin sk:n päällikönä, koska erottamiskäskyä ei ole vielä hänelle saapunut.

✣

Eräässä artikkelissaan kertoo H. S. että eversti Essen on itsemurhaan tuomitun kenraali Bergin kädestä temmaissut ja repinyt tämän kirjottaman päiväkäskyn.

PUOLANGAN KOALIINILÖYDÖT.

Tutkimukset Puolangan kaoliinikerrosten laajuudesta jatkuvat edeileen ja näyttävät ne johtavan erittäin edullisiin tuloksiin. Tutkimustöitä johtava insinööri Bergström on kertonut, että tähän mennessä on jo totettu tätä ainetta löytyvän ainakin 10 miljoonaa kiloa. Kerrostuma on 4—6 metrin vahvuinen ja on kaoliini täällä saksalaisten asiantuntijain lausunnon mukaan puhtaampaa ja parempaa kuin mistään muualta Europasta on aikaisemmin löydetty. Siitä valmistettu porsliini tulee erittäin valkoisen hohtavaa.

Lisäksi on tutkimuksissa todettu maaperästä löytyvän mineraaleja, joita ei juuri aikaisemmin ole Suomessa tavattu.

Jos kaoliinia todetaan löytyvän vähintään 500,000 tonnia, minkä insinööri Bergström pitää hyvinkin todenmukaisena, ryhdytään paikalle rakentamaan tehtaita ja kapearaiteista rataa.

Kenraali Bergin itsemurha monarkistien tahdon täyttämys

Kertoessaan suojeluskuntien uuden ylipäällikön kenraali K. E. Bergin itsemurhasta kirjotti maalaisliittolaisten äänenkannattaja "Ilkka":

"Se on lyhyt, mutta paljon puhuva tiedonanto. Eversti-klubin kunniatuomioistuin on astunut esiin, tuomitakseen yhden jäsenensä kunniattomaksi olemaan joukossaan sen vuoksi, että tämä jäsen totteli tasavallan hallitusta ja presidenttiä.

Tämän upseerituomioistuimen päätöksen syntyminen on ilmeisesti vaikuttanut Helsingin monarkistipiireissä vallitseva tavaton mielten kuohu siitä, että tasavallan hallitus uskalsi tarttua asiaan voimakkaalla kädellä, estääkseen suhteiden kokonaan rikkoutumista tärkeiden ulkovaltain kanssa, sekä nostaakseen hallituksen auktoriteetin sille kuuluvaan asemaan myöskin helsinkiläisiin suojeluskuntapiireihin nähden.

Helsingin monarkistilehdet järjestään asettuivat sille kannalle että hallitusvallan sekaantuminen kysymyksessä olevaan asiaan on ollut sopimaton ja laiton. Svenska Tidningen hyökkää kenraalimajuri Bergiä vastaan, jonka nyt sanotaan kadottaneen "kaiken sen populariteetin, jota hän ehkä aikaisemmin on valkoisissa piireissä hauttinut". Ja U. Suomi: "Ja kaikista vähemmin voi pitää oikeana sitä, että v. t. suojeluskunta ylipäälliköksi nimitetään henkilö, jonka nauttimasta luottamuksesta ei ole mitään tietoa, ainoastaan sitä varten, että hän panisi toimeen käskyn, joka on laiton tai jota ainakin laajoissa piireissä sekä suojeluskunnissa että niiden ulkopuolella katsotaan laittomiksi."

Tätä taustaa vasten esiintyy kenraalimajuri Bergin jälkeensä jättämä kirje hyvin ymmärrettävänä.

VENÄJÄLTÄ

Leninin puhe elintarvetoimitsijain kokouksessa

V. k. 16 p:nä alkoi Moskovassa kolmas yleisvenäläinen elintarvetoimitsijain neuvottelu, johon otti osaa 247 edustajaa, siihen luettuna myöskin autonomisten tasavaltain edustajat. Kansankomisaarien neuvoston ja Venäjän kommunistisen puolueen keskuskomitean nimessä Lenin piti tervehdyspuheen, lausuen m. m.: "Meidän täytyy nykyaikana esiintyä ei ainoastaan elintarvetoimitsijoina, vaan myöskin taloustutkijoina. Talouspolitiikan nykyisellä käännevaiheella on koko valtion toiminta ohjattava toisille raiteille kuin tähän asti, koska on otettava huomioon välttämättömyys kohottaa pientalonpoikaistaloutta. Nykyhetken politiikan tarkoituksen tulee kohdistua yhteen päämäärään, nimittäin suureen elintarvevarastojen keräämiseen valtiota varten teollisuuden elvyttämiseksi. Elintarvepolitiikan perustana on luontaisvero ja tavaranvaihto."

V. k. 18 p:nä esitetyssä luontaisveroa koskevassa alustuksessa huomautettiin, että luontaisveron suoritus on talonpojille helpompi kuin pakko-otot, jonka vuoksi valtio tulee vaatimaan, että se suoritetaan täydellisesti. Tätä varten perustetaan erityinen luontaisveron korjuun valvontalaitos. Vastuunalaisuus verojen oikeasta ja täydellisestä korjaamisesta asetetaan kyläneuvostojen ja kuntien toimeenpanevien komiteain kannettavaksi. Tavaravaihdosta esittämässään alustuksessa Brjuhanov piti tavaravaihtoa käytänöllisenä keinona työläisten ja talonpoikien välisen liiton toteuttamiseksi. Nykyisten olosuhteiden vallitessa valtio luopuu monopooleistaan tavaranvaihdossa ja sallii yksityisen yritteliäisyyden esiintyä tällä alalla. Valtion avuksi tavarainvaihdon järjestelyssä tulee keskitetty osuustoiminta.

KAUPPASOPIMUS SVEITSIN JA NEUVOSTOVENÄJÄN VÄLILLÄ

Sveitsin liittoneuvosto on kääntynyt Krassinin puoleen ehdottaen hänelle kauppasopimuksen luonnoksen laatimista Sveitsin ja Venäjän välillä.

TALLINNASSA SUUNNATTOMASTI NEUVOSTO-VENÄJÄN TAVAROITA.

Tallinnaan on saapunut kauttakulkutavaroita Venäjää varten niin run saasti, ettei niitä enää voi kuljettaa rautateitse.

Tämän johdosta tullaan erinäisiä lähetyksiä, kuten sillejä, rahtaamaan vesiteitse Pietariin.

TURKISTAKIN TAVAROITA SAAPUNUT.

Turkista on tähän saakka Batumiin saapunut huomattavia tavaramääriä m. m. manufakturitavaroita, sukkia, lyijyä, puhelinaparaatteja, lääkkeitä y. m. kaikkiaan miljoonan Turkin liran arvosta.

HYVÄ
HUONEKALUSTO

myydään joko kaikki yhdessä tai kappale kerrallaan. Käykää katsomassa Gunnaryn liikkeessä, W. Bond st., Uniontownissa.

V. PERNU.

"Pool Hall"

myytävänä halvalla; 7 pallopöytää, tavara ja kalusto kaikki mitä kuuluu nykyään pallohuoneen yhteyteen.

Paikka on tunnettu: Kosken Pool Hall, ja liikepaikka on Portlandin parhain ja ainoa suomalainen. Tämä tarjous on lyhytaikainen, sillä Californiaan muuton takia olen pakoitettu myymään. Ostajat saavat joko kirjeellisesti eli suullisesti tietoja: GUS LAMBERT, 44½ N. 3rd St., Portland, Oregon. (o25)

8 huoneen talo

kalustoineen myydään halvalla poismuuton tähden. Talo on sopiva kahdelle perheelle ja hyvä paikka kalastajille. Lotti 150x112½. Kysykää lähemmin osotteella:

1336 GRAND AVE.,
Puhelin 910-J. Astoria, Ore. (x28)

PERÄPUKAMAT

Parannetaan Leikkauksetta

DR. DEAN

Sisä- ja ulkonaiset pukamat voidaan ehkäistä. Vuotavat tai syyhyävät peräpukamat, paiset ja muut peräsuolitaudit, paitsi syöpää, voidaan parantaa täydellisesti leikkauksetta.

MINUN PARANNUSTAPANI ON:

Luonnollinen—säästäen lihaskudokset ehyinä ja vahingoittumattomina.

Hoito ilman leikkausta—ei tuota sairaalle tuskaa eikä pelkoa jonka leikkaus aiheuttaa.

Vapaa liikunto—hoitoni alaisena olevat sairaat saavat liikkua vapaasti ja tehdä säännölliset päivätyönsä, joutumatta vuoteelle.

Hoitoni on kivuton, ei mitään ikäviä ja vastenmielisiä jälkiseurauksia, ei keskeytystä liike- eikä seuraelämässä. Sairaat pian tottuvat hoitooni ja pitävät konttorissani käyntinsä tavallisena vierailuna.

Lääkärit, jotka suosittelevat sairailleen parannustapaani, voivat haluttaessa seurata sairaan mukana.

MUISTAKAA — MINÄ TAKAAN TYÖNI. Jos en voi parantaa PERÄPUKAMAANNE, niin maksan rahanne takaisin.

Parannettujen sairaiden nimiä lähetämme pyydettäessä. Kirjoittakaa taikka käykää noutamassa vapaita kirjasia.

DR. DEAN

Second & Morrison Sts.
PORTLAND, OREGON.
Kirjeessänne mainitkaa tämä lehti.

KIINALAINEN
KASVISLÄÄKÄRI
LUONNON LÄÄKKEITÄ

Ei leikkauksia. Ei mitään myrkkyjä käytetä meidän erinomaisissa lääkkeissä. Valmistamme lääkkeemme kiinalaisista juurista, lehtiä, nupuista ja kuorista, suurin osa näistä ovat tuntemattom. tämän maan lääketieteelle. Lääkkeemme ovat valmistetut luonnon kasviksista, ja ovat ne voitokkaasti parantaneet vatsavikoja, päänkipuja, katarria, keuhkovikoja, reumatismia, hermovikoja, veren heikkoutta, munuaistauteja, naisten tauteja, y. m.

Kaikkia miesten ja naisten tauteja hoidetaan.

M. HEE WO CHINESE MEDICINE COMPANY.
208 James St., 2nd avenuen kulmassa. Perustettu 1903. SEATTLE, WASH.

PAIKKOJA AUKI

JATKETTU HAKUAIKA.

Toverin vastaavan toimittajan toimi avoinna

Täten ilmoitetaan Toverin vastaavan toimittajan toimi avoimeksi ja hakukelpoisten haettavaksi.

Kelpoisuusehdot ovat: tottumusta sanomalehen toimitustyössä, marxilaisen sosialismin tarkkaa tuntemusta, olla kuulunut S. S. Järjestöön vähintäin yhden vuoden ajan ja omaksua tinkimättömästi sanotun järjestön toimintaohjelman ja periaatteet.

Hakemukset tulee lähettää palkkavaatimuksineen ennen heinäkuun 26 päivää, 1921, osotteella:

WESTERN WORKMEN'S PUB. SOCIETYN JOHTOKUNTA,
Box 99, Astoria, Oregon

Nimileimasimia kumista tehdään Toverissa, tilatkaa sellainen heti!

HUONO VERI

Risatauti, Märkivä ihotauti, Näpyt, Finnit, Märkähaavat ja kaikki muut tauditi jotka johtuvat heikosta eli HUONOSTA VERESTÄ ovat hyvin tavallisia, ja jos ei niitä ajoissa paranneta voi niistä syntyä paranemattomatauti, joka voi heikontaa elinvoimaa ja ikää.

Lukekaa mitä tämä kansalainen sanoo lääkkeestämme: Goldfield, Nev.

K. Toveri P. A. Lignell.

Jotakin kuukausia sitten tilasin teiltä verenpuhdistuslääkkeet ja olen nähnyt että ne ovat parhaita siihen tautiin; olen päässyt vapaaksi kaikista niistä näpyistä joita oli niin hirveästi ajottain. Kunn., Jacob Sirvä.

Erikoislääke No. 500 on mainio lääke ylämainittuihin tauteihin. Kuukauden hoitoon kuuluu suuri puillo lääkettä, rasia verenpuhdistuspilleriä sisällisesti naamittavirsi. Huom! Jos teillä on näppyjä eli finnia kasvoissa, niin pyytäkää rasia "Kasvojenkaunistusvoidetta" ja taas jos on syyhyä eli kutkelmaa ihossa, missä osassa hyvänä ruumista, niin pyytäkää "Klinikan syyhyvoidetta". Nämä salvat lähetämme lääkkeen mukana samasta hinnasta.

Siis tilatkaa lääke No. 500 ja ilmottakaa minkä salvan haluatte lääkkeen mukana — Lääke lähetetään postissa lähetyskulut sisällettuna $2.50 hinnasta.

—Lignellin Apteekki on suurin—
—Suom. Apteekki Yhdysvalloissa—

P. A. LIGNELL CO., Superior, Wis.

KIITOSLAUSE

Parhaimmat kiitokset niille tovereille ja ystäville, jotka tulivat viettämään meille onnittelujuhlaa avio liittomme solmiamisen johdosta, heinäkuun 7 ja 13 päivien iltoina.

Toverillisesti:

IDA JA GUST WEST

COSMOPOLIS, WASH.

Farmi Myytävänä

Woodlandissa, Wash. 75 eekkeriä, 40 eekkeriä viljelyksellä, maa on tasaista kuin pöytä. Pieni hedelmätarha, 7-huoneen asuinrakennus, 2 paanarakennusta ja "Silo" 12x32; lähdevesi johdettu asuinhuoneeseen ja navettaan, puro juoksee maan halki, hyvät tiet. Jonkunverran maanviljelyskalustoa. Hinta $12,000. Paikkaan on kiinnitetty $4,500 "Federal" laina; $4,000 voipi saada tämän nimiinsä, jonkunverran käteisrahaa ja loppusumman voipi maksaa hyvällä kiinnityslainalla. Suomalainen asutus. Kirjottakaa suomeksi:

ABLE STEPH, omistaja,
WOODLAND, WASHINGTON. (x27)